



otto ist vielfalt otto heißt willkommen otto informiert otto öffnet türen otto verbindet

برگه ای جهت اطلاع

Farsi

دوره های مشارکت در آموزش و یادگیری

خدمات مختلف حمایت برای کودکان، نوجوانان، جوانان خانواده ها که درآمد کمی دارند.

خدمات شامل:

- سفرهای تفریحی یکروزه یا چندروزه برای دانش آموزان و کودکان (هزینه طبق تعرفه)
- لوازم مورد نیاز دانش آموزان (۰۱/۰۲ . ۵۰€ . ۰۱/۰۸ . ۰۱۰۰€)
- ز کلاس ۱۱ برای مسیرهای طولانی به مدرسه ، در صورت درخواست و موافقت کارگزار،
- مدرسه و اداره تربیت بدنی کمک هزینه تعلق خواهد گرفت (هزینه طبق تعرفه)
- پشتیبانی و تدریس خصوصی یادگیری (هزینه های واقعی)
- تهیه غذا برای دانش آموزان و کودکان (هزینه طبق تعرفه)
- شرکت در کلاسهای فرهنگی ، زندگی اجتماعی، باشگاه ورزشی و کلاس موسیقی ماهیانه ۱۵€

کودکان ، نوجوانان و کسانی که تحت حمایت اداره مسکن ، جابسنتر و سوسیال هستند می توانند فرم کمک هزینه دریافت و تکمیل نمایند و به اداره مربوطه تحویل دهند یا از طریق ایمیل ارسال نمایند.

آدرس اداره سوسیال و اداره مسکن:

Sozial- und Wohnungsamt | Wilhelm-Höpfner-Ring 4, | 39116 Magdeburg |
Telefon 0391 5403670 oder 0391 5403671 | sozial-und-wohnungsamt@magdeburg.de

برای اطلاعات بیشتر می توانید به آدرس اینترنتی www.magdeburg.de/otto-city-card

علاوه بر برنامه ، اثبات عملکرد مربوطه نیز لازم است

- برای درخواست باید تاییدیه دریافت پول ماهیانه داشته باشید.
- تاییدیه از مدرسه و مهدکودک برای سفرهای تفریحی
- تاییدیه از شرکت تهیه غذا برای صرف غذا.
- قرارداد کلاسهای موسیقی و کلاسهای ورزشی یا مشابه آن.
- برای شرکت در کلاسهای خصوصی تاییدیه از مدرسه ، فاکتور هزینه ها ، آخرین مدرک
- تحصیلی و سوابق تحصیلی ضروری می باشد
- از سن ۱۵ سال به بالا تاییدیه مدرسه برای لوازم مدرسه الزامی است

این خدمات برای مدت زمان مشخص تعیین شده و مطابق آن از اداره مسکن، سوسیال ، جابسنتر و ادارکودکان درخواست می شود. هرگونه تغییر مثل؛ مهدکودک ، مدرسه و کلاس و یا اداره تحت حمایت سریعاً اطلاع رسانی شود.

otto ist vielfalt otto heißt willkommen otto informiert otto öffnet türen otto verbindet

در راهنمای مهاجران ماگدبورگ علاوه بر بروشورهای اطلاعاتی تعداد بیشماری مراکز کمکی و مشاوره چند زبانه و همچنین برنامه های مختلفی برای اوقات فراغت شما موجود می باشد.

www.willkommen-in-magdeburg.de



Gefördert durch:



SACHSEN-ANHALT



Magdeburg